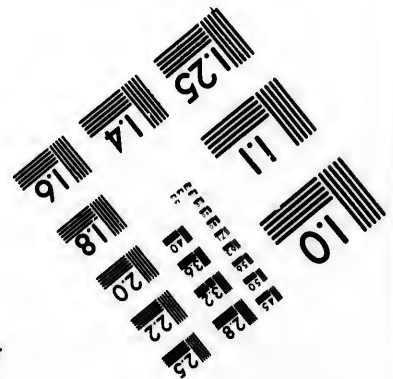
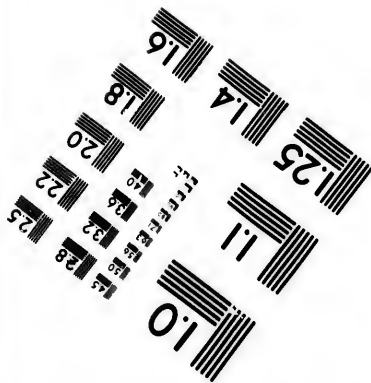
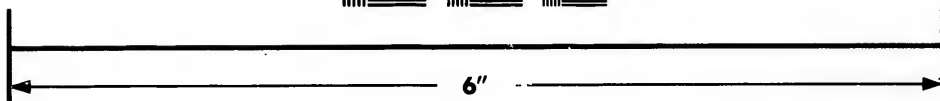
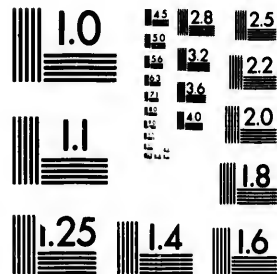


**IMAGE EVALUATION
TEST TARGET (MT-3)**



**Photographic
Sciences
Corporation**

23 WEST MAIN STREET
WEBSTER, N.Y. 14580
(716) 872-4503

1.5 1.8 2.0 2.2 2.5
2.8 3.2 3.6 4.0 4.5
5.0 5.6 6.3 7.1 8.0
9.0 10.0 11.2 12.5 14.0
16.0 18.0 20.0 22.5 25.0

**CIHM/ICMH
Microfiche
Series.**

**CIHM/ICMH
Collection de
microfiches.**



Canadian Institute for Historical Microreproductions / Institut canadien de microréproductions historiques

© 1984

10
51
57

Technical and Bibliographic Notes/Notes techniques et bibliographiques

The Institute has attempted to obtain the best original copy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of filming, are checked below.

L'Institut a microfilmé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de filmage sont indiqués ci-dessous.

- Coloured covers/
Couverture de couleur
- Covers damaged/
Couverture endommagée
- Covers restored and/or laminated/
Couverture restaurée et/ou pelliculée
- Cover title missing/
Le titre de couverture manque
- Coloured maps/
Cartes géographiques en couleur
- Coloured ink (i.e. other than blue or black)/
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)
- Coloured plates and/or illustrations/
Planches et/ou illustrations en couleur
- Bound with other material/
Relié avec d'autres documents
- Tight binding may cause shadows or distortion
along interior margin/
La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la
distortion le long de la marge intérieure
- Blank leaves added during restoration may
appear within the text. Whenever possible, these
have been omitted from filming/
Il se peut que certaines pages blanches ajoutées
lors d'une restauration apparaissent dans le texte,
mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont
pas été filmées.
- Additional comments:/
Commentaires supplémentaires:

- Coloured pages/
Pages de couleur
- Pages damaged/
Pages endommagées
- Pages restored and/or laminated/
Pages restaurées et/ou pelliculées
- Pages discoloured, stained or foxed/
Pages décolorées, tachetées ou piquées
- Pages detached/
Pages détachées
- Showthrough/
Transparence
- Quality of print varies/
Qualité inégale de l'impression
- Includes supplementary material/
Comprend du matériel supplémentaire
- Only edition available/
Seule édition disponible
- Pages wholly or partially obscured by errata
slips, tissues, etc., have been refilmed to
ensure the best possible image/
Les pages totalement ou partiellement
obscurcies par un feuillet d'errata, une pelure,
etc., ont été filmées à nouveau de façon à
obtenir la meilleure image possible.

This item is filmed at the reduction ratio checked below/
Ce document est filmé au taux de réduction indiqué ci-dessous.

10X	12X	14X	16X	18X	20X	22X	24X	26X	28X	30X	32X
				✓							

The copy filmed here has been reproduced thanks to the generosity of:

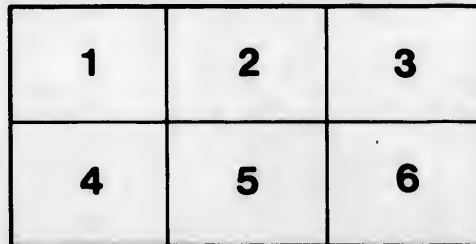
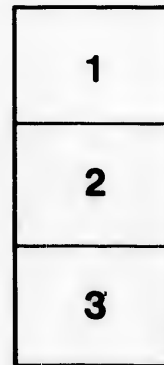
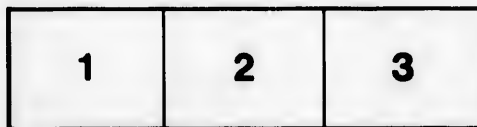
University of British Columbia Library

The images appearing here are the best quality possible considering the condition and legibility of the original copy and in keeping with the filming contract specifications.

Original copies in printed paper covers are filmed beginning with the front cover and ending on the last page with a printed or illustrated impression, or the back cover when appropriate. All other original copies are filmed beginning on the first page with a printed or illustrated impression, and ending on the last page with a printed or illustrated impression.

The last recorded frame on each microfiche shall contain the symbol \rightarrow (meaning "CONTINUED"), or the symbol ∇ (meaning "END"), whichever applies.

Maps, plates, charts, etc., may be filmed at different reduction ratios. Those too large to be entirely included in one exposure are filmed beginning in the upper left hand corner, left to right and top to bottom, as many frames as required. The following diagrams illustrate the method:



L'exemplaire filmé fut reproduit grâce à la générosité de:

University of British Columbia Library

Les images suivantes ont été reproduites avec le plus grand soin, compte tenu de la condition et de la netteté de l'exemplaire filmé, et en conformité avec les conditions du contrat de filmage.

Les exemplaires originaux dont la couverture en papier est imprimée sont filmés en commençant par le premier plat et en terminant soit par la dernière page qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration, soit par le second plat, selon le cas. Tous les autres exemplaires originaux sont filmés en commençant par la première page qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration et en terminant par la dernière page qui comporte une telle empreinte.

Un des symboles suivants apparaîtra sur la dernière image de chaque microfiche, selon le cas: le symbole \rightarrow signifie "A SUIVRE", le symbole ∇ signifie "FIN".

Les cartes, planches, tableaux, etc., peuvent être filmés à des taux de réduction différents. Lorsque le document est trop grand pour être reproduit en un seul cliché, il est filmé à partir de l'angle supérieur gauche, de gauche à droite, et de haut en bas, en prenant le nombre d'images nécessaire. Les diagrammes suivants illustrent la méthode.

ails
du
odifier
une
page

rata
o

elure,
à



*From J. B. ...
Dated - Sept. 25th 1857.*

**TRAVELLER'S
H A N D - B O O K
TO
QUEBEC.**

AMERICAN

AMERICAN

AMERICAN

TRAVELLERS
H A N D - B O O K

OF THE
CITY OF QUEBEC

AND ITS ENVIRONS.



DEDICATED TO THE WORSHIPFUL
THE MAYOR AND CORPORATION,
OF THE CITY QUEBEC.

~~~~~  
**Quebec :**

**PRINTED BY G. T. CARY, 8, FABRIQUE STREET, UPPER TOWN,**

**1857.**



1847

H. V. D. B. 1847

1847

1847

1847

1847

1847

1847

1847

v  
i  
r  
t  
h  
v  
v  
C  
T  
e  
b  
R  
i  
e  
r  
v  
o  
P

THE  
**TRAVELLER'S HAND-BOOK**

TO

**QUEBEC AND ITS ENVIRONS.**

---

The object of the present humble publication is to give the travellers a precise idea of the different objects of interest, either in the City or its environs, the most convenient mode of reaching them, and the expense attendant thereupon, together with such slight knowledge of the local history of the place, as will enable the stranger to dispense with any other cicerone than this.

There is no city on this continent in which so many varied attractions to the sight-seer are accumulated as Quebec, and more especially is this true of the American Traveller. The cities of America,—Boston to some small extent excepted,—afford nothing of historical interest; their buildings are modern, and their population fluctuating. Not so with **THIS OLD FRENCH TOWN AND FORTRESS**; its massive walls and frowning battlements have witnessed events of importance in the World's history, and private residences more solid than a New York Church, have survived from the foundations of the City, and were mansions of French Officials when Massachusetts was ruled by the Pilgrim Fathers. The majority of the people are still

French, and the surrounding rural population is almost exclusively composed of the old Canadian HABITANTS, whose picturesque costume and primitive simplicity of manners render them not unworthy observation; still English is the only tongue known to thousands of residents in the city, and French is an accomplishment which no tourist or other stranger requires to possess; in fact almost every one with whom he comes into any necessary contact speaks English nearly as fluently as himself.

The St. Lawrence, an inland sea, in which a man of war might float at ease, effects a junction with the little RIVER ST. CHARLES at Quebec. A stream which is, at high water, navigable for a short distance to vessels of large size, and on which the building of this description of craft is extensively carried on, being in fact the main occupation of the port. This "meeting of the waters" forms a promontary on which the Upper Town stands, the Citadel being situated on the highest part of it, on a considerable elevation above the river, which this fortress faces, and commands.

On the south shore is POINT LEVI, and the spectator, looking from the Citadel, can see completely over the south shore, contemplating an immense expanse of alternate forest and clearings.

On the north side of the city is the VALLEY OF THE ST. CHARLES, a level tract of fertile land, completely cultivated and densely peopled, the whole country being covered by the neat dwellings of thousands of the French peasantry, interspersed amongst which are the Parish Churches, handsome stone edifices whose tin roofs kept bright by the dryness of the climate, sparkle in the sun. The scene is closed in the distance by mountains covered with trees to their very summits.

Of the numerous villages in sight, is one which the stranger invariably visits. This is INDIAN LORETTE, situated nine miles to the North West of the City. Its inhabitants, now a mild, peaceful and charitable people, are the descendants of the Hurons, that race with whom Cooper's heroes so often met in mortal strife, and whose ferocity was the dread of the exposed portions of the English colonies. The village is an interesting sight, and the

people who have retained their Indian garb, and Indian finery, their men are "mighty hunters," their descendants as of yore, practise the use of the bow as a pastime, and are expert in it.

At LORETTE is a very pretty WATERFALL, and here also are the works which supply Quebec with a remarkably wholesome and palatable water, the introduction of which is believed to have had an important effect on the health of the city, which owing to the salubrity of the climate, and extraordinary purity of the atmosphere, is usually good.

North eastward of Quebec, at the same distance, is the water fall of MONTMORENCI, a perpendicular and single sheet of water falling in one mass from an altitude two hundred feet higher than that of Niagara, and in mid-winter (January, February, and March,) forming by spray a lofty SUGAR LOAF, (*pain de sucre*) or ice mountain worthy of St. Petersburg,—sliding down which, is one of the favorite winter amusements of the Quebecers.

These two are not the only water-falls of beauty and interest in the neighborhood. Those of the CHAUDIERE, the wild and bounding St. ANNS, and the romantic LA PUCE, on the north, are all readily accessible, and at moderate prices. The two latter are just beyond Montmorenci.

THE LAKES of the vicinity are a curious and interesting sight to the stranger from their picturesque and peculiar situation, buried as they are in an amphitheatre of pine-clad mountains, and ranging at distances at from 12 to 15 miles from the city, and accessible at a little more than an hour's drive over the finest turnpike roads in the world.

The fares to these various points of attraction are as follows:—

To the FALLS OF MONTMORENCI, (9 miles) including a call at the Grand Battery, Durham Terrace, the Monument and the Government Gardens, the Citadel, Cape Diamond, the Esplanade, the French and English Cathedrals, and all the points of interest in the City, and at Wolfe's Monument on the plains of Abraham, \$5.

To the FALLS OF LORETTE, (8 miles) including do. do. \$5.

## TARIFF OF CARTERS.—CITY OF QUEBEC.

| FROM                                                                                                               | TO                                                       | Coach or covered<br>carriole,<br>2 horses. |       | Cab or covered<br>carriole,<br>1 horse. |       | Calash<br>or<br>Carriole. |           |       |       |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------|-------|-----------------------------------------|-------|---------------------------|-----------|-------|-------|
|                                                                                                                    |                                                          | s.                                         | d.    | s.                                      | d.    | 1 persons.                | 2 persons |       |       |
| Steamboat land-<br>ing and<br>stands in<br>Lower Town.<br><br>Stands in<br>Upper Town<br><br>St. Paul's<br>Market. | Any part of the Upper-Town, and vice-versâ.              | 1 0½                                       | 6     | 7½                                      | 1 3   | 1 7                       | 4 4       | 9½    | 1 0½  |
|                                                                                                                    | " " St. John ward, do.....                               | 2 6                                        | 3 1½  | 7½                                      | 1 7   | 1 10½                     | 7½        | 1 3   | 1 7   |
|                                                                                                                    | " " Champlain's ward, do.....                            | 1 10½                                      | 2 6   | 7½                                      | 1 3   | 1 7                       | 4         | 0 10  | 1 3   |
|                                                                                                                    | " " St. Peter's ward, do.....                            | 1 7                                        | 1 10½ | 7½                                      | 0 11½ | 1 3                       | 4         | 0 10  | 0 11½ |
|                                                                                                                    | " " St. Roch's ward, do.....                             | 2 6                                        | 3 1½  | 7½                                      | 1 7   | 1 10½                     | 7½        | 1 3   | 1 7   |
|                                                                                                                    | " " Upper-Town, do.....                                  | 1 7                                        | 1 10½ | 7½                                      | 0 11½ | 1 3                       | 4         | 0 10  | 0 11½ |
|                                                                                                                    | " " St. Peter's ward, do.....                            | 1 7                                        | 1 10½ | 7½                                      | 1 3   | 1 7                       | 4         | 0 10  | 1 0½  |
|                                                                                                                    | " " St. Roch's, St. John's and Champlain's ward, do..... | 1 10½                                      | 2 6   | 7½                                      | 1 3   | 1 7                       | 4         | 0 11½ | 1 3   |
|                                                                                                                    | " " Upper, do.....                                       | 1 19½                                      | 2 6   | 7½                                      | 0 11½ | 1 3                       | 4         | 0 10  | 1 0½  |
|                                                                                                                    | " " St. Roch's & St. Peter's ward, do                    | 1 7                                        | 1 10½ | 7½                                      | 1 3   | 1 7                       | 4         | 0 10  | 0 11½ |
|                                                                                                                    | " " St. John's and Champlain's and vice-versâ.....       | 2 6                                        | 3 1½  | 7½                                      | 1 7   | 1 10½                     | 4         | 0 11½ | 3     |
|                                                                                                                    | Per hour—1st hour.....                                   | 3                                          | 9     |                                         | 3     | 0                         |           |       | 1     |
| 2nd hour.....                                                                                                      | 3                                                        | 1½                                         |       | 1                                       | 7     |                           |           | 1     | 6     |
| Every subsequent hour.....                                                                                         | 1                                                        | 7                                          |       | 1                                       | 0     |                           |           | 1     | 0     |

Omnibus lines, however, run to several other places of resort in the neighborhood, including CAP ROUGE River, where extensive docks, and timber yards, are seen from the commanding headland, where the two turnpikes, St. Lewis and St. Eoy, unite, 7 miles from town. Others are constantly traversing the length of Coves on the north shore of the St. Lawrence.

Quebec being the emporium of the lumber trade, the **TIMBER COVES** are an object of decided interest, (\*) and as they are best seen from the river—from whence the appearance of the north shore is strikingly grand and beautiful—the stranger who has arrived by railway, or has otherwise missed the approach to the city by the river route, from the westward, is strongly advised, if it be summer, to hire a boat, which can be got at any moment at the Lower Town market place, and other landings. This of course refers to the summer, as in winter the places last named present less attraction, save the spot at which the distinguished American commander expired in his heroic though ill-fated attempt to storm that redoubtable fortress, which preserved the last remains of British power in America. The site where this gallant officer fell, is marked by a simple tablet, and inscription on the face of the cliff, which for many miles overhangs the bank of the River, reducing the shore to space with a single street, for the most part an excellent plank road, along which the horses seem to fly. The Norman horses of the country, by the way, are not by any means to be despised, and the stranger will do well to look at them with some attention. The Lower Town of Quebec is the business mart, and is crowded into a confined space between the rock and the river. This place every stranger will escape from as soon as possible. It is an over-crowded depot of commerce, and as even a temporary residence not to be thought of. Moreover, all that is to be seen in it may be viewed with comfort from **DURHAM TERRACE**, an unrivalled promenade on the brink of the cape, fanned by cooling breezes from the river and commanding a natural

(\*) A good view of the Coves may be obtained from the vicinity of Wolfe's Monument, or the Race Course.

Every subsequent hour..... 3 1 0  
 2ND hour..... 4 1 0  
 7

panoramic view over land and water, rivalling the Bay of Naples in magnificence, beauty, and extent.

On the west of Durham Terrace is the OLD CHATEAU or Castle of the French Intendants or Governors, and immediately contiguous are the GOVERNOR'S GARDENS (open to the public,) the lower of which contains delightful shade walks, or rather covered avenues of lilac trees, which defy the sun at noon day.

In the upper portion of the Governor's Gardens is "THE MONUMENT" erected to the memory of WOLFE and MONT-CALM, the respective commanders of the English and French forces at the memorable battle of the Plains of Abraham, before the city, which caused the capitulation of Quebec, and added New France to the British Empire. Here the splendid Military REGIMENTAL BANDS of the British troops in Garrison perform the choicest music three times a week during the summer months. In the immediate vicinity is the most open, airy, and fashionable neighborhood in the city of Quebec.

Hereabouts too are congregated the POST OFFICE, (lately Free Masons' Hall,) with its sign of the *Chein d'Or*, the romantic tragic history of which, being variously related, is best enquired for by the curious stranger on the spot.

The COURT HOUSE, the ENGLISH CATHEDRAL, and Bishop's residence, and a step further up is a building well calculated to inspire a just idea of the extensive and liberal accommodation afforded to the travelling public in the City of Quebec. This is the Clarendon House, a building of the first class even in the opinion of the American traveller, accustomed as he is to tenements whose size has given them the name of the People's Palaces. The present proprietor having added a wing containing *suites* of parlors and bed-rooms adjoining each other, furnished in a manner to meet the wishes of the most fastidious. Nor will the interior disappoint him. The proprietor, having this season imported a quantity of the best Brussel's and silk velvet carpeting stair cloths, hearth and door mats, also table and bed linen, with a number of large superior British plate mirrors for his drawing rooms and parlors.

There is also in connection with the house an excellent **READING ROOM**, with lounging chairs and every thing calculated to contribute to the comfort of the guests, in which the English, American, and Canadian newspaper press is fairly and largely represented.

Also, will be found, within the building, a superior and well-ventilated set of Bath-Rooms, a desideratum hitherto wanted in Quebec.

### **CLARENDON HOUSE,**

ST. LEWIS STREET,

Lately extended and entirely renovated, has greater attractions than any house in the city, for the fitting up of the entire house is equal to its dimensions, and its position is in the most central as well as the most agreeable portion of the city. The host, a man who makes nothing of importing from abroad \$3,000 worth of goods for his establishment in a single consignment and from a single house, and orders his wines and liquors direct from their respective countries, has had the art of availing himself of his position between two great streams of travel, to combine the respective advantages of opposite systems, and unite the ease and freedom of the English with the extended comprehensiveness of the American Hotel.

The markets of Quebec are equal to any on the continent, and from the superiority of the climate during the warm months, all perishable articles, such as fruits and fish, are to be found in better condition in Quebec than in Boston or New York. The nights, for instance, are always cool, and owing to the remarkable purity of the air, shade is invariably attended by a comfortable degree of cold. Even in July, the effects of the air on vegetable and animal substances may be judged by the fact that "the prickly heat" so common to the latter cities is unknown to the former. Neither is there any malady whatever incidental to the Canadian summer.

Let the stranger, if fond of **BOATING**, take with him from the hotel, a small cask or jar of the aqueduct water of Lorette, and which passing through iron pipes, and per-



haps from other causes, is slightly astringent, rather than risk being tempted to use the water of the St. Lawrence, which is apt, with some constitutions, to produce diarrhœa.

Thanks to the rapidity and facility of communication; thanks to the reciprocity treaty, the harmony existing between the British and American people, and the rapidity and facility of communication between them, Quebec can be, and is, constantly supplied with every luxury to which the affluent are accustomed in the cities of the Northern or Southern States. Under such circumstances, it would be singular if the table of the Quebec Hotel could not be sumptuously supplied. The Clarendon in this respect fully maintains its high reputation. Sitting at the generous board of the experienced host, the guest misses nothing that he would have obtained at any other first class house, American or English, with much around him that he might not expect at either. Neither does the presentation of a French dinner, which no Frenchman would condemn, put the owner to any very extraordinary difficulty. The centrality of the site and reputation of the establishment cause those whose business is to convey travellers about the vicinity, to be anxious to secure the good will of the house by their treatment of visitors.

If, during his sojourn, the stranger desires to add a visit to the salt water and sea breezes of the Lower St. Lawrence to that of his experience of Quebec, he may safely embark on the boat recommended to him at his hotel, well assured that the recommendation will be based upon its merits as simply the best conveyance to the intended haven. The water of the St. Lawrence becomes salt at about thirty miles below Quebec, gradually changing from River to Sea.

There are several convenient and agreeable spots of fashionable resort for sea bathing below Quebec, easily accessible by good and commodious steamboats from that city, and the scenery down the river is of great beauty. For many miles a continuous row of well built cottages, almost resembles one prolonged street. The habitations of man, and the culture of the earth, extend along the shore; numerous islands dot the surface of the water with

forms appearing to have been moulded by the hand of nature from a blending of rock and tree. Of these the first and largest, Orleans, is situated but two miles from Quebec, constantly accessible by a ferry, and differing from most of its sisters, it is the Isle of Wight of Lower Canada, distinguished for fertility of soil and beauty of aspect. The quarantine grounds of Grosse Isle, nearly at the junction of the salt and fresh waters, unite the rugged picturesque of Norwegian scenery, "Alpine pine and mossy rock," with the melancholy interest attaching to its own sad history, for it may be truly called the Island of the Dead. Further down we come to the mouth of the noble Saguenay, one of the largest streams even of this country of rivers, and passing through one of the mountainous tracts of a country which has been called the Highlands of Canada. The timber of this territory being very fine, the lumbering establishments of the vicinity are matters of some interest even to the casual traveller, who is always sure of a ready welcome to them. But the chief interest of the place arises from the stern and extraordinary grandeur of the scenery. A large river rushes through the Titanic walls of rock to its predestined ocean home. The beetling crag, the stupendous precipice, and the towering and lofty forest meet the eye, it is the scenery of Labrador without its barrenness of soil, and dwarfed and scanty wood and brush.

If the traveller desire to limit his movements to the immediate vicinity of Quebec, a convenient vehicle is at the door in about one minute, and in a few more, the traveller is gazing over the wide plains which formed the deathbed of victorious Wolfe, and the no less illustrious Montcalm, or the narrow gorge in which the equally gallant Montgomery fell, sword in hand; or contemplating a Church, Nunnery, Seminary, or other building within the city, or remarking the singular and pleasing prospect of life and manners amongst the virtuous descendants of the French, in the clean and wholesome though crowded suburbs of St. John, St. Lewis, and St. Roch's Wards, without the walls, inhabited by the unchanged descendants of the old French whom the Revolution has swept away, even in their own land, whom America beheld when she beheld La Fayette, and who, save in Lower Canada, exist no more!

**CLARENDON HOUSE,**

**ST. LEWIS STREET,**

**QUEBEC.**

SE,

;

# CLARENDON HOUSE,

J. O'Neill, Proprietor,

ST. LEWIS STREET, QUEBEC.

## HOOR OF MEALS.

Breakfast... 5 and 8 o'clock. | Dinner... 2½ and 6 o'clock.  
Lunch..... 12 to 1 " | Tea..... 8 "

**DINNER ON SUNDAYS AT TWO O'CLOCK.**

## Places of interest in and about the City.

|                                         |                                  |
|-----------------------------------------|----------------------------------|
| CITADEL, the well known fortifications. | GRAND BATTERY and LAVAL COLLEGE. |
| THE ESPLANADE.                          | CATHEDRALS.                      |
| GOVERNOR'S GARDEN and MONUMENT.         | SEMINARY.                        |
| DURHAM TERRACE.                         | PARLIAMENT BUILDINGS.            |

*All these places are about 1 minute's walk from the Hotel.*

PLAINS OF ABRAHAM BATTLE FIELD, with the new WOLFE'S MONUMENT, ¼ hour's drive from the Hotel.

FALLS OF MONTMORENCI, AND NATURAL STEPS. .... 9 miles.

LITTLE RIVER, LORETTE, AND INDIAN VILLAGE. .... 9 "

**Usual Carriage \$5.**

FALLS OF CHAUDIERE. .... 12 "

FALLS OF LA PUCE AND ST. ANNE. .... 25 "

LAKE ST. CHARLES. .... 15 "

LAKE BEAUFORT. .... 15 "

*These Lakes are long famed for the excellence of their Trout.*

**N. B.—Parties leaving by Cars or Boats will please notify at the Office beforehand.**

Printed by G. T. CARV, 11 & 13, Fabrique Street.

HOUSE,

or,

QUEBEC.

and 6 o'clock.

..... 8 "

O'CLOCK.

the City.

ERY and LAVAL

BUILDINGS.

from the Hotel.

new WOLFE'S  
Hotel.

..... 9 miles.

..... 9 "

..... 12 "

..... 25 "

..... 15 "

..... 15 "

of their Trout.

Boats will  
stand.

Street.

